

Reinigung & Pflege

Allgemeine Reinigungs- und Pflegeanweisungen

Damit Ihre Möbel lange Zeit schön bleiben, müssen sie regelmäßig gepflegt werden. Diese Oberflächenpflege erfordert wenig Aufwand. Verwenden Sie nur saubere, frisch gewaschene Putztücher. Verschüttete, Flüssigkeiten bitte sofort abtupfen und nicht eindringen lassen. Niemals mit größerem Druck auf der Stelle reiben. Achten Sie darauf, dass auf den hochwertigen Möbeloberflächen keine heißen, schweren, scharfkantigen oder feuchten Gegenstände abgestellt werden, die Druckstellen oder Ränder verursachen. Speziell für die Pflege und Reinigung von unseren Yomei-Möbeln haben wir das Yomei-Reinigungsset entwickelt, welches optimale Reinigungskraft, Materialbewahrung und Schutz bietet.

Yomei-Leder

Zur Reinigung genügt es, die Flächen mit einem feuchten Tuch abzuwischen. Bitte immer mit einem weichen Lappen nachtrocknen. Verwenden Sie das Yomei-Reinigungsset, indem Sie das Reinigungsmittel flächig aufsprühen und mit dem Schwamm vorsichtig und gleichmäßig verreiben. (Nicht zu stark drücken). Anschließend nochmals besprühen und mit dem beiliegenden Reinigungstuch in kreisenden Bewegungen abreiben.

Yomei-Mikroleder

Yomei-Mikroleder ist eine sehr pflegeleichte Oberfläche. Viele Flecken lassen sich problemlos entfernen. Auch hier ist das Yomei-Reinigungsset die beste Wahl. Sprühen Sie den Yomei-Reiniger direkt auf, verwenden Sie großzügig Reinigungsflüssigkeit und durchtränken Sie die Textilfaser großflächig. Mit dem Reinigungsschwamm nun den Schmutz entfernen. Anschließend reiben Sie mit dem Reinigungstuch nach.

Pantex (matt & hochglanz)

Pantex ist sehr pflegeleicht. Abwischen mit einem nebelfeuchten Tuch und anschließendes Nachtrocknen reicht aus. Dem Wasser kann etwas Spülmittel (ohne bleichende Zusätze, z. B. Zitrone) zugegeben werden. Verwenden Sie das Yomei-Reinigungsset, indem Sie das Reinigungsmittel flächig aufsprühen und mit dem beiliegenden Reinigungstuch in kreisenden Bewegungen abreiben.

Lack (matt & hochglanz)

Zur Reinigung genügt es, die Flächen mit einem nebelfeuchten Tuch abzuwischen und anschließend nachzutrocknen. Dem Wasser kann etwas Spülmittel (ohne bleichende Zusätze, z. B. Zitrone) zugegeben werden. Matte Lackierungen (auch weiße und farbige Lackflächen) müssen mit großer Sorgfalt behandelt werden, um blank werden der matten Oberfläche zu vermeiden. Verwenden Sie das Yomei-Reinigungsset, indem Sie das Reinigungsmittel flächig aufsprühen und mit dem beiliegenden Reinigungstuch in kreisenden Bewegungen abreiben.

Furnier & Massivholz

Regelmäßiges Staubwischen mit einem weichen, trockenen oder nebelfeuchten Tuch in Faserrichtung des Holzes ist völlig ausreichend. Verwenden Sie saubere Baumwolltücher - keine Mikrofaser-tücher oder Schmutzradierer, die feinste Partikel enthalten und zum Verkratzen der Oberfläche führen können. Benutzen Sie keinesfalls Dampfreiniger. Vorsicht bei Spülmitteln mit bleichenden Zusätzen (z. B. Zitrone). Keinesfalls Scheuermilch, Putzmittel oder gar Schleifmittel verwenden.

Glas/Spiegel

Sprühen Sie den Yomei-Reiniger direkt auf und reiben Sie mit dem Reinigungstuch nach. Bei beschichteten, einseitig lackierten Gläsern darf auf der beschichteten Seite kein Reiniger angewendet werden. Verwenden Sie hier nur nebelfeuchte, weiche Baumwolltücher! Bei der Glaspflege sind Glasreiniger-Rückstände an den Glas- und Holzkanten oder Klebeverbindungen mit einem trockenen Tuch sofort zu entfernen.

Metall (Edelstahl poliert, Edelstahl gebürstet)


Flächen mit einem feuchten Tuch abwischen und mit einem weichen Lappen nachtrocknen. Bitte achten Sie bei der Pflege auf weiche Baumwolltücher und vermeiden Sie tensidhaltige Reinigungsmittel. Zur Pflege kann neben dem Yomei Reiniger auch haushaltsübliche Edelstahlpflege verwendet werden. Grundsätzlich sollte der Einsatz scheuernder Reinigungsmittel vermieden werden. Sie verursachen Kratzer und können die Rostbeständigkeit des Edelstahls verringern. Achten Sie bei der Verwendung anderer Reiniger immer darauf, dass benachbarte Möbelteile nicht mit dem Pflegemittel in Kontakt kommen.

Metall (pulverlackiert)

Flächen mit einem feuchten Tuch abwischen und mit einem weichen Lappen nachtrocknen. Grundsätzlich sollte der Einsatz scheuernder Reinigungsmittel vermieden werden. Sie verursachen Kratzer und können die Rostbeständigkeit des Edelstahls verringern. Achten Sie bei der Verwendung anderer Reiniger immer darauf, dass benachbarte Möbelteile nicht mit dem Pflegemittel in Kontakt kommen.

Beschläge

Zur Reinigung der Beschläge (Klappen-, Scharnier- und Führungssysteme) verwenden Sie am besten ein nicht fuselndes Tuch. Nach der Reinigung immer trocken nachwischen. Führungssysteme, wie z. B. Schubladenauszüge, können bei Bedarf zusätzlich mit einem Staubsauger abgesaugt werden. Keinesfalls sollten Dampfreiniger oder Scheuermilch verwendet werden.

Yomei Reinigungsset zur schonenden Reinigung aller Yomei Oberflächen	Artikel Nr.
 <ul style="list-style-type: none"> - Inhalt: 50 ml - inklusive Reinigungsschwamm und -tuch - PH-neutral - desinfizierend - biologisch abbaubar - umweltfreundlich - erhältlich bei Ihrem Yomei-Händler 	221 0000

Cleaning & Care

General instructions for cleaning and care

Your furniture requires regular care to make sure it stays beautiful for a long time. Such surface care does not involve much effort. Use only clean, freshly laundered cleaning cloths. Please mop up spilled liquids immediately and do not let them soak in. Never rub any part of the furniture with high pressure. Make sure that no hot, heavy, sharp-edged or damp objects are placed on the high-quality surfaces of your furniture, as these will cause pressure marks or rings. We have developed the Yomei cleaning set especially for the care and cleaning of our Yomei furniture. The set provides optimum cleaning power, material care, and protection.

Yomei Leather

To clean the leather, it is sufficient to wipe surfaces with a damp cloth. Please always finish by drying with a soft cloth. To use the Yomei cleaning set, spray the cleaning agent over the surface and wipe it in carefully and evenly with the sponge. (Do not press too hard). Then spray again and wipe off in circular motions with the cleaning cloth supplied.

Yomei Microleather

Yomei Microleather is a very easy-care surface. Many stains can be removed without problems. Here too, the Yomei cleaning set is the best choice. Spray the Yomei cleaning agent on directly, use a generous amount of cleaning fluid, and soak a wide area of the fibre. Then remove the dirt with the cleaning sponge. Finish by wiping with the cleaning cloth.

Pantex (matte & high gloss)

Pantex is very easy to care for. Wiping with a slightly damp cloth and then with a dry cloth is enough. You can add a little washing-up liquid (without bleaching ingredients such as lemon) to the water. To use the Yomei cleaning set, spray the cleaning agent onto a surface and then wipe in circular motions with the cleaning cloth supplied.

Lacquer (matte & high gloss)

To clean this, it is sufficient to wipe the surfaces first with a damp, well-wrung cloth and then with a dry cloth. You can add a little washing-up liquid (without bleaching ingredients such as lemon) to the water. Matte lacquer (including white and coloured lacquer finishes) must be treated with great care to avoid the matte surfaces becoming shiny. To use the Yomei cleaning set, spray the cleaning agent onto a surface and then wipe in circular motions with the cleaning cloth supplied.

Veneer & solid wood

Regular dusting with a soft, dry or slightly damp, cloth in the direction of the wood grain is completely sufficient. Use clean cotton cloths; do not use microfibre cloths or dirt erasers, as they contain tiny particles and can result in surface scratches. Never use a steam cleaner. Be careful with washing-up liquids that contain bleaching ingredients (such as lemon). Never use scouring liquid, cleansers, or abrasive agents.

Glass/mirrors

Spray the Yomei cleaning agent on directly and wipe with the cleaning cloth. Cleaning agent must not be used on the coated side of glass that is coated and/or lacquered on one side. Use only soft, slightly damp cotton cloths. When cleaning glass, always immediately remove any glass cleaner residue on the glass or wood edges and on glued joints, using a dry cloth.

Metal (stainless steel polished, stainless steel brushed)


Wipe surfaces with a damp cloth and then dry with a soft cloth. Ensure that you use soft cotton cloths when cleaning, and avoid cleaning agents that contain tensides. Standard household stainless-steel cleaning agents can be used as well as the Yomei cleaner. Always avoid using abrasive cleaning agents. They cause scratches and can impair the rust resistance of the stainless steel. When using other cleaning agents, ensure that parts adjacent to the furniture do not come into contact with the cleaning agent.

Metal (powder-lacquered)

Wipe surfaces with a damp cloth and then dry with a soft cloth. Always avoid using abrasive cleaning agents. They cause scratches and can impair the rust resistance of the stainless steel. When using other cleaning agents, ensure that parts adjacent to the furniture do not come into contact with the cleaning agent.

Fittings

To clean the fittings (flap, hinge, and guide systems), it is best to use a lint-free cloth. Always dry with a clean cloth after cleaning. Guide systems such as drawer glides can additionally be cleaned with a vacuum cleaner, if necessary. Steam cleaners and scouring liquid must never be used.

Yomei Cleaning Set for all surfaces	Article No.
 <ul style="list-style-type: none"> - Contents: 50 ml - including cleaning sponge and cloth - PH-neutral - disinfectant - biodegradable - environmentally friendly - available from your Yomei dealer 	221 0000

清洁和保养

重要的通用清洁与护理建议：为了家具能长久的保持美观，需要对其进行定期护理。表面护理并不麻烦：只需使用干净且刚清洗的抹布。倾洒的液体应立即拭净，避免渗透。切勿大力擦拭污渍处！请您注意：高级家具表面不可放置过热、过重、锋利或潮湿的物品，避免产生压痕或印记。

我们专门针对Yomei家具的护理和清洁，开发了Yomei清洁套装，提供最佳的清洁力，材料的保养和维护。

Yomei-皮革

清洁时，用湿布擦拭表面即可。请始终在擦拭后用软布擦干。使用Yomei清洁套装，将清洁剂喷在表面上，并用海绵小心且均匀地擦拭。（切勿用力按压）。然后再次喷洒清洁剂，并用随附的清洁布以圆圈方式擦拭。

Yomei-超纤皮

Yomei超纤皮是一种非常容易护理的表面。许多污渍可以很容易地除去。这里Yomei清洁套装是最好的选择。直接喷洒Yomei清洁剂，使用大量的清洁液和大面积浸渍纤维。现在用清洁海绵去除污垢。然后用清洁布擦拭。

Pantex（哑光 和 高光）

Pantex具有易保养的特点，用微湿的布擦拭表面，然后擦干即可。注意：洗涤液中不可有漂白剂（如柠檬）。使用Yomei清洁套装，将清洁剂喷在表面上，并用随附的清洁布以圆圈方式擦拭。

Lack 漆（哑光 和 高光）

用微湿的布擦拭表面，然后擦干即可。注意：洗涤液中不可有漂白剂（如柠檬）。亚光漆面（也包括白色和彩色的漆面）必须小心处理，以避免被擦亮。使用Yomei清洁套装，将清洁剂喷在表面上，并用随附的清洁布以圆圈方式擦拭。

贴面&实木

只需定期用柔软干燥的或微湿的抹布顺着家具表面的纹理方向展开擦拭。使用干净的棉布 - 不要使用含有可擦伤表面的超细纤维布或除垢海绵，因为它们含有细微颗粒。请勿使用蒸汽清洁机。

注意：洗涤液中不可有漂白剂（如柠檬）！切勿使用洗涤剂、去污剂和研磨剂！

镜子/玻璃

请喷涂Yomei清洁剂，并用清洁布擦拭。对于单面上漆的涂层玻璃，在涂层面上不能使用清洁剂。只使用微湿，柔软的棉毛巾！清洁玻璃时，请用干布清除玻璃或木材边缘的玻璃清洁剂残留物或粘合剂。

金属（不锈钢抛光，不锈钢拉丝）


用湿布擦拭表面，在擦拭后用软布擦干。护理时请使用柔软的棉布，并避免含有表面活性剂的清洁剂。除了Yomei清洁剂还可使用家用标准不锈钢护理品。基本上，应该避免使用磨蚀性清洁剂。它们会造成划痕，并会降低不锈钢的防锈性能。使用其他清洁剂时，请务必确保邻近的家具部件不会与护理产品接触。

金属（上粉末漆）

用湿布擦拭表面，在擦拭后用软布擦干。基本上，应该避免使用磨蚀性清洁剂。它们会造成划痕，并会降低不锈钢的防锈性能。使用其他清洁剂时，请务必确保邻近的家具部件不会与护理产品接触。

五金件

要清洁五金件（门，铰链和导向系统），最好使用无绒布。清洁后请始终擦干。针对导向系统，例如抽屉滑轨，必要时还可以用吸尘器来清洁。切勿使用蒸汽清洁机或去污剂。

Yomei 清洁套装适用于所有产品表面		Article No.
	<ul style="list-style-type: none">- 含量：50 ml- 包含清洁海绵和清洁布- PH中性- 消毒杀菌- 生物降解- 环保- 由Yomei经销商提供	221 0000